JOURNAL DU DEPARTEMENT DE LA FRISE.

DAGBLAD VAN HET DEPARTEMENT VRIESLAND.

DIMANCHE, le 21 Juin 1812. (No. 173.) *ZONDAG, den 21 Junij 1812.*

INTERIEUR.

LEEUWARDE, *le 19 Juin.*

L'inspecteur-général de l'université impériale, chargé par S. Exc. le grand-maître de l'université d'une mission particulière sur les départemens hollandais, prévient tous les intéressés, qu'en vertu des décrets impériaux il sera établi quatre lycées, dans les villes d'Amsterdam, d'Utrecht, de Leyde et de Groningue, et des colléges ou écoles secondaires dans les villes principales, et que les écoles latines y seront incorporées.

Il invite tous ceux, qui sont en fonction auprès des écoles latines encore existantes, ou qui sont attachés de quelqu'autre manière à l'enseignement, ainsi que ceux, qui, quoique n'ayant eu jusqu'ici aucun rapport avec l'enseignement, désireraient être placés, auprès des lycées ou écoles secondaires susdits, dans des fonctions d'administration ou d'enseignement, de s'adresser sans délai, par écrit et par lettres affranchies, à l'inspecteur-général susmentionné, en y joignant l'indication de leurs occupations actuelles, de leur âge etc., ainsi que des fonctions dans lesquelles ils souhaiteraient obtenir de l'emploi. Au défaut de ces indications, avant le premier août prochain, de la part des instituteurs, actuellement en fonction près des écoles latines, ou des chefs d'institution et de maîtres de pension, l'inspecteur susdit devra considérer leur silence comme une marque de leur désir tacite de ne pas être employés dans l'organisation des établissemens d'instruction qui vont être fondés.

Il prévient ensuite tous les chefs d'institution, maîtres de pension ou directeurs de tout autre établissemens de cette nature, soit public, soit privé, de quelque classe qu'il soit, de faire parvenir, également avant le premier août prochain, à l'inspecteur-général sus-nommé, par écrit et par lettres affranchies, leur demande pour obtenir la permission, le brevet ou le diplôme, prescrits par les lois de l'université et à accorder par S. Exc. le grand-maître, le tout conformément à ce qui est statué dans les art. 2, 54 et 103 du décret du 17 mars 1808, dans les art.

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

LEEUWARDEN, *den 19 Junij.*

De inspecteur-generaal der keizerlijke universiteit, als door Z. E. den groot-meester van dezelve universiteit belast met eene bijzondere zending voor de hollandsche departementen, maakt, bij deze, aan allen, die er belang bij hebben, bekend, dat er, uit kracht der keizerlijke besluiten, vier lyceën in de steden Amsterdam, Utrecht, Leide en Groningen, en voorts, in de voornaamste steden, kollegiën of secondaire scholen staan opgerigt te worden, en dat in dezelve de latijnsche scholen zullen worden ingelijfd.

Noodigt voorts alle degenen, die, het zij bij de nog bestaande latijnsche scholen fungéren, het zij zij anderzins aan het onderwijs verbonden zijn, als ook hen, die, schoon thans niet bij het onderwijs geplaatst, noch daarin werkzaam, zich bij gemelde lijceën of secondaire scholen in eenen administrativen post of ook als onderwijzer zoudén wenschen geplaatst te zien, uit, om zich onverwijld, schriftelijk, doch met gefrankeerde brieven, aan te melden bij den inspecteur-generaal voornoemd, met bijvoeging der opgave zoo van hunne tegenwoordige werkzaamheden, hunnen ouderdom, enz., als van zoodanige betrekking, waarin zij zouden mogen verlangen geplaatst te worden; zullende de inspecteur voornoemd het daarvoor houden, dat die onderwijzers der thans bestaande latijnsche scholen, als ook die hoofden van opvoedings-instituten en houders van kost-scholen, welke zich vóór 1 augustus eerstkomende niet zullen hebben aangemeld, *niet* verlangen in aanmerking te komen, om geplaatst te worden bij de nieuw op te rigten etablissementen van onderwijs.

Geeft wijders te kennen aan alle hoofden van opvoedings-instituten, kostscholen of andere inrigtingen van dusdanigen aard, het zij openbare, het zij bijzondere, van welke soort ook, dat zij, vóór 1 augustus aanstaande, insgelijks bij den inspecteur-generaal vóórnoemd, met gefrankeerde brieven behooren in te zenden, hun schriftelijk verzoek ter verkrijging van de bij de wetten der universiteit gevorderde vergunning, brevet of diploma, te verleenen door Z. Exc. den groot-meester der keizerlijke universiteit, en zulks overeenkomstig het verordende bij art. 2, 54 en 103 van het besluit

3, 4 et 27 du décret du 17 septembre 1808, dans l'art. 3 du décret du 9 avril 1809 et dans l'art. 54 et suivans de celui du 15 novembre 1811.

D'ailleurs il prévient tous les maîtres d'écoles tant publiques que privées, de quelque nature ou de quelque classe qu'elles soient, de s'adresser de même avant le premier août prochain, par écrit et par lettres affranchies, à l'inspecteur des écoles du canton, avec une pareille demande pour obtenir de S. Exc. le grand-maître de l'université la permission, le brevet ou le diplôme, qui leur est également devenu nécessaire; et ce en vertu des articles indiqués ou autres des décrets mentionnés.

Enfin l'inspecteur-général rappele, que les réglemens et statuts de l'université impériale doivent être censés introduits et en vigueur dans les départemens hollandais depuis la publication du décret impérial du 22 octobre 1811, par lequel ces réglemens et statuts ont été appliqués à ces départemens, pour autant que d'autres articles du même décret n'y ont point dérogé, et qu'ainsi les lois et statuts de l'université doivent être considérés obligatoires pour les départemens hollandais depuis le premier novembre 1811.

Ceux qui désireraient connaître ces lois et ces statuts, soit en général soit particulièrement pour les objets indiqués ci-dessus, pourront les trouver, tant en original, qu'en traduction hollandaise, dans les différens numéros du journal pédagogique dit *Bijdragen* etc., de cette année, qui se publie chez *P. den Hengst et fils* et la veuve *G. Warnars et fils*, libraires à Amsterdam.

Harlem, le 12 juin 1812.

L'inspecteur-général de l'université impériale en Hollande,
A. VAN DEN ENDE.

PARIS, *le* 11 *Juin*.

S. M. est entrée à cheval dans Thorn. Trouvant que sa voiture n'avançait que lentement dans un chemin de sable, elle en est décendue pour monter à cheval, et c'est ainsi qu'elle a fait rapidement la dernière station. Tous les habitans s'étaient portés à sa rencontre, et se pressaient sur la route et sur le pont qui peut avoir mille pas de longueur, pour voir de plus près le Monarque qui tient dans ses mains la destinée du monde. L'air retentissait d'acclamations.

S. M. a reçu, le 3, à son lever, son état-major, celui de l'armée, et toutes les autorités de la ville et du pays; ensuite elle est montée à cheval, et accompagnée du prince de Wagram, du grand-écuyer, du gouverneur de Thorn, de plusieurs officiers-généraux du génie, de ses aides-de-camp, elle a vu dans les plus grands détails, les fortifications de la place qui sont considérables et dans le meilleur état.

L'armée est magnifique. On remarque sur-tout deux régimens de carabiniers-cuirassiers qui font partie du corps-d'armée aux ordres du maréchal duc d'Elchingen.

Le premier régiment des chasseurs de la garde est arrivé à Thorn le 3 à midi, ayant à sa tête le maréchal duc de Dantzick. Ce corps a fait l'admiration de tout le monde. Sa tenue était aussi belle qu'à un jour de parade sur la place du Carousel. Il a défilé au

van 17 maart 1808, art. 3, 4 en 27 van het besluit van 17 september 1808, art. 3 van het besluit van 9 april 1809, en art. 54 en volgende van dat van 15 november 1811.

Brengt voorts ter kennisse van alle zoo wel openbare als bijzondere schoolonderwijzers, van welken aard of rang hunne scholen ook zijn, dat zij zich, almede vóór 1 augustus eerstkomende, schriftelijk, doch met gefrankeerde brieven, behooren te vervoegen, elk bij den distrikts-schoolopziener, met gelijk verzoek, ter verkrijging van de ook hun noodwendig geworden vergunning, brevet of diploma, te verleenen door Z. E. den groot-meester der keizerlijke universiteit; en zulks almede uit kracht van voorz. ide artikelen der aangehaalde besluiten en anderen.

Herinnerende, eindelijk, dat de wetten en verordeningen der keizerlijke universiteit binnen deze departementen, hare kracht en werking verkregen hebben met het bekend worden van het keizerlijk besluit van 22 october 1811, waarbij die wetten en inrigtingen op de hollandsche departementen worden toegepast, voor zoo verre andere artikelen van dat besluit hierin geene verandering mogten hebben gebragt, en dat derhalve gemelde wetten en verordeningen moeten gerekend worden voor deze departementen verbindende te zijn geweest van 1 november 1811 af aan.

Zij, welke verlangen mogten, zich met deze wetten en verordeningen, zoo in het algemeen als in het bijzonder, ter zake boven vermeld, nader bekend te maken, kunnen dezelve in het oorspronkelijke en in eene hollandsche vertaling vinden in de verschillende nommers der *Bijdragen tot bevordering van het onderwijs en de opvoeding*, van dit jaar, uitgegeven wordende bij *P. den Hengst en zoon* en de wed. *G. Warnars en zoon*, boekverkoopers, te Amsterdam.

Haarlem, den 12den junij 1812.

De inspecteur-generaal der keizerlijke universiteit in Holland,
A. VAN DEN ENDE.

PARYS, *den* 11 *Junij*.

Z. M. is te paard binnen Thorn gekomen. Vindende, dat zijn rijtuig slechts langzaam op een' zandweg voortging, trad hoogstdezelve daar uit, om te paard te stijgen, en het is dus, dat hoogstdezelve spoedig de laatste station aflegde. Alle de inwoners waren hem te gemoet gegaan en drongen zich op den weg en op de brug, welke omstreeks 1000 treden lang is, om van nabij den Monarch te beschouwen, die het lot der wereld in zijne magt heeft. De lucht weergalmde van de toejuichingen.

Z. M. heeft den 3den, bij zijn lever, zijn' staf, dien van het leger en alle de autoriteiten van de stad en het land ontvangen; vervolgens is hoogstdezelve te paard gestegen, en, verzeld van den prins van Wagram, den groot-ecuyer, den gouverneur van Thorn, en van verscheiden opper-officieren van de genie en zijne aides-de-camp, tot in de minste deelen de vestingwerken van de stad, die aanmerkelijk en in den besten toestand zijn, gaan bezigtigen.

Het leger is prachtig. Men bemerkt bovenal twee regementen karabiniers-kurassiers, die een gedeelte uitmaken van het leger-korps des maarschalks hertog van Elchingen.

Het eerste regement jagers van de garde is den 3den op den middag te Thorn aangekomen, aan deszelfs hoofd hebbende den maarschalk hertog van Dantzig. Dit korps heeft de bewondering van de gehecle wereld verdiend. Deszelfs houding was zoo schoon, als op een' parade-

une musique guerrière sous les fenêtres de S. M. l'Empereur, qui a témoigné sa satisfaction aux officiers.

Le tems est très-beau, les vivres sont abondans, et S. M. l'Empereur jouit d'une excellente santé. Aussi tous les esprits sont pleins de confiance.

(*Gazette de France.*)

EXTERIEUR.

SAXE.

DRESDE, *le* 30 *Mai.*

Les présens que S. M. l'Empereur *Napoléon* a fait distribuer lors de son départ, sont d'une valeur considérable. Le régiment des cuirassiers de la garde, sous-officiers et soldats, a reçu un mois de solde.

Le départ de S. M. l'Impératrice de France est, dit-on, fixé au 4 du mois prochain.

Du 31.

Hier, à 6 heures un quart du matin, le Roi de Prusse, après avoir examiné l'intérieur de l'église Notre-Dame, est parti avec S. A. le prince royal de Prusse pour aller voir le château de Pilnitz. S. M. revint ici vers 5 heures, et repartit ensuite pour retourner dans ses états par Meissen, Torgau et Worlitz.

(*Journal de Paris.*)

ANGLETERRE.

LONDRES, *le* 4 *Juin.*

Un vaisseau qui arrive d'Amérique nous apprend que les Etats-Unis ont enfin pris la résolution de s'emparer de toutes les propriétés anglaises en Amérique, et de détenir tous les sujets anglais qui s'y trouvent actuellement.

M. *Madisson* a publié une proclamation dont le contenu est plus ferme et plus hostile que tout ce qui a paru jusqu'ici du gouvernement américain.

(*Gazette de France.*)

L'ordre du jour suivant a été publié à Ténessé:

Volontaires, aux armes!!!

„ Citoyens! votre gouvernement a enfin cédé au vœu de la nation, votre impatience ne sera plus enchaînée. L'heure de la vengeance nationale est arrivée. Les ennemis éternels de l'Amérique doivent recevoir une nouvelle leçon qui leur apprendra à respecter vos droits, après qu'ils auront éprouvé derechef le pouvoir de vos armes. La guerre est sur le point d'éclater entre les Etats-Unis et la Grand-Bretagne, et les cohortes des milices américaines sont appelées sur le champ d'honneur."

(*Moniteur.*)

Du 5.

Les nouvelles d'Amérique feraient croire non-seulement que la guerre est certaine, mais qu'elle est même commencée de la part des Etats-Unis.

Du 6.

Les journaux de la Jamaïque, arrivés hier jusqu'à la date du 12 avril, donnent quelques nouveaux détails sur le tremblement de terre de Caraccas, qui paraît avoir étendu ses ravages dans une vaste étendue de pays. Outre les désastres dont nous avons déjà parlé, environ quatre-vingt maisons ont été renversées à Puerto-Cavallo.

Vittoria a été entièrement détruite; Léon a beaucoup souffert: de vastes espaces de terrein se sont effacés, et des lacs ont pris leur place.

dag op het plein van het Carousel. Het heeft onder eene krijgs-muzijk voorbij de vensters van Z. M. den Keizer, welke zijn genoegen aan de officieren heeft betuigd, gedefileerd.

Het weder is zeer schoon; de levensmiddelen overvloedig, en Z. M. de Keizer geniet eene uitmuntende gezondheid. Ook zijn alle gemoederen vol vertrouwen.

(*Gazette de France.*)

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

SAXE.

DRESDE, *den* 30 *Mai.*

De geschenken, welke Keizer *Napoleon* bij zijn vertrek heeft doen uitdeelen, zijn van eene aanmerkelijke waarde. Het regement kurassiers van de garde, onderofficieren en ruiters, heeft eene maandsoldij ontvangen.

Het vertrek van H. M. de Keizerin van Frankrijk is, zegt men, op den 4den bepaald.

Van den 31*sten.*

Gister ochtend, kwartier over zes uren, is de Koning van Pruissen, na het binnengedeelte der Kerk van onze Lieve-Vrouw te hebben bezigtigd, met Z. H. den kroonprins van Pruissen vertrokken, om het kasteel van Pilnitz te gaan zien. Z. M. kwam alhier tegen 5 uren terug, en vertrok vervolgens, om over Meissen, Torgau en Worlitz in zijne staten terug te keeren.

(*Journal de Paris.*)

ENGELAND.

LONDEN, *den* 4 *Junij.*

Een schip, dat van Amerika is aangekomen, heeft de tijding medegebragt, dat de Vereenigde-Staten eindelijk het besluit hebben genomen, om zich van alle de engelsche eigendommen in Amerika meester te maken en alle de engelsche onderdanen, die zich thans aldaar bevinden, aan te houden.

De heer *Madisson* heeft eene proclamatie uitgevaardigd, waarvan de inhoud krachtiger en vijandelijker is, dan alles, wat tot heden toe van het amerikaansch gouvernement in het licht is verschenen.

(*Gazette de France.*)

Te Tenessee is de volgende dag-order afgekondigd:

Vrijwilligers, te wapen!!!

„ Burgers, uw gouvernement heeft eindelijk aan den wensch der natie voldaan; uw ongeduld zal niet meer gekluisterd worden. Het uur der algemeene wraak is gekomen. De eeuwige vijanden van Amerika moeten eene nieuwe les ontvangen, welke hun leeren zal, uwe regten te eerbiedigen, na dat zij nogmaals de kracht uwer wapenen ondervonden zullen hebben. De oorlog is op het punt, om tusschen de Vereenigde-Staten en Groot-Brittannie uit te barsten, en de amerikaansche legerbenden worden op het veld van eer geroepen."

(*Moniteur.*)

Van den 5*den.*

De berigten uit Amerika zouden doen gelooven, niet slechts, dat de oorlog zeker is, maar dat dezelve, van den kant der Vereenigde-Staten, reeds is aangevangen.

Van den 6*den.*

De dagbladen van Jamaïka, gister tot den 12den april aangekomen, geven eenige nadere bijzonderheden omtrent de aardbeving van Caraccas, welke hare verwoestingen in eene groote uitgestrektheid van dat land heeft verspreid. Behalve de ongelukken, waarvan wij reeds gesproken hebben, zijn er te Puerto-Cavallo ongeveer tachtig huizen omver gestort.

Vittoria is geheel vernield; Leon heeft veel geleden; uitgestrekte landen zijn verdwenen, en meeren zijn in derzelver plaats gekomen.

Les mêmes feuilles annoncent que *Christophe* continue à faire une guerre très-active à *Petion*.

On a affiché ce matin, au café de Lloyds, la lettre suivante de New-Yorck, datée du 6 mai:

„ Aussitôt que la guerre contre l'Angleterre sera déclarée, les frégates et les bricks américains ne perdront pas un instant pour intercepter les vaisseaux anglais allant aux Indes-Occidentales ou revenant en Angleterre, et d'un autre côté, les corsaires américains inonderont sur-le-champ les mers."

Une autre lettre arrivée hier de Liverpool porte que M. *Forster* a écrit aux consuls anglais, en Amérique, qu'ils n'avaient pas beaucoup de tems à rester à leur poste.

Il se forme dans ce moment à Londres une nouvelle société dont l'unique but est la réforme parlementaire. Il y a déjà beaucoup de noms inscrits, et la société publiera sous peu de jours une déclaration contenant ses principes.

(*Journal de l'Empire.*)

Depuis la mort de M. *Perceval*, tout est dans la confusion: les rênes de l'état flottent et le gouvernement ne peut pas venir à bout de former une nouvelle administration. Les lords *Liverpool*, *Moira* et *Wellesley*, ont été appelés par le prince régent: d'autres, tels que MM. *Canning*, *Vansittard*, les lords *Grey* et *Grenville*, ont été désignés comme chefs du ministère; il y a même eu des pourparlers, des conférences, mais les esprits sont si opposés, qu'il a été impossible de se rapprocher et de s'entendre. Les journaux, suivant les partis auxquels ils sont dévoués, se livrent à de virulentes déclamations, et pendant ce tems-là, le commerce, les finances, le crédit public, l'état, souffrent, et l'on ne prévoit pas la fin de cette crise. Le régent est fort embarrassé. L'on dit même que, fatigué des contrariétés qu'il éprouve, il est dans l'intention, s'il ne peut en triompher, de consulter le parlement sur la situation des choses. (*Gazette de France.*)

Dezelfde dagbladen maken melding, dat *Christophe* bij aanhoudendheid een' zeer activen oorlog tegen *Petion* voert.

Men heeft heden ochtend, in het Lloyds-koffijhuis, den volgenden brief van New-York, gedagteekend den 6den mei, aangeplakt:

„ Zoodra de oorlog tegen Engeland zal verklaard zijn, zullen de amerikaansche fregatten en brikken geen oogenblik verliezen, om de engelsche schepen, naar de West-Indiën gaande of naar Engeland terugkeerende, te onderscheppen, en, van een' anderen kant, zullen de amerikaansche kapers dadelijk de zeeën bedekken."

Een andere brief, gister van Leverpool aangekomen, behelst, dat de heer *Forster* aan de engelsche consuls in Amerika geschreven heeft, dat zij niet lang op hunne posten zullen blijven.

Op dit oogenblik wordt er te Londen eene nieuwe societeit opgerigt, waarvan het eenig doel is, om het parlement te reformeren. Er zijn reeds vele inschrijvers, en de societeit zal binnen kort bij eene declaratie hare grondbeginselen aan den dag leggen.

(*Journal de l'Empire.*)

Sedert den dood van den heer *Perceval*, is alles in verwarring: de teugels van den staat hangen los, en het gouvernement kan er niet toekomen, om een nieuw bestuur te vormen. De lords *Liverpool*, *Moira* en *Wellesley* zijn door den prins-regent geroepen geworden; anderen, zoo als de heeren *Canning*, *Vansittard*, de lords *Grey* en *Grenville*, worden tot chefs van het ministerie gedoodverwd; er hebben zelfs onderhandelingen en bijeenkomsten plaats gehad, doch de gemoederen zijn zoo verbitterd, dat het onmogelijk is geweest, elkander te naderen en te verstaan. De dagbladen geven zich, naar mate van de partij, waaraan zij verknocht zijn, aan scherpe aanmerkingen over, en gedurende dien tijd lijden de handel, de finantien, het openbaar crediet en de staat, en men ziet het einde van dien crisis nog niet. De regent is zeer verslagen. Men zegt zelfs, dat hij, vermoeid wegens het verdriet, dat hij ondervindt, van meening is, om, indien hij zulks niet kan te boven komen, het parlement over den toestand der zaken te raadplegen.

(*Gazette de France.*)

ANNONCES DE NAISSANCES, MARIAGES ET DÉCÈS.

*** Ma chere épouse, HEYE WIGGERTS, accoucha cet après-midi, un quart avant un heure, très-heureusement d'un fils.

HINLOPEN, le 16 juin 1812. J. A. EIDSMA.

*** Aujourd'hui ont fiancés,
G. J. VENING, *de Oosterwolde*, et
G. S. YETSINGA, *de Witmarsum*.

OOSTERWOLDE, le 14 juin 1812.

*** Ce matin sur les huit heures, est décédé après une maladie et alitement de quelques semaines, à l'âge de quarante ans et trois jours, mon époux, M. BOURICIUS VAN IDEMA; j'en donne communication par la présente à mes parens et amis.

HEERENVEEN, le 18 juin 1812. S. A. B. VAN IDEMA, née VAN VOSS.

GEBOORTE-, HUWELYKS- EN STERF-BERIGTEN.

*** Mijne geliefde huisvrouw, HEIJE WIGGERTS, verloste heden middag, kwart voor één uur, door Gods goedheid, zeer voorspoedig van een welgeschapen zoon.

HINDELOPEN, den 16 junij 1812. J. A. EIDSMA.

*** Heden zijn ondertrouwd:
G. J. VENING, *van Oosterwolde*, en
G. S. YETSINGA, *van Witmarzum*.

OOSTERWOLDE, den 14 junij 1812.

*** Heden morgen, ongeveer acht uren, overleed, na eene ziekte en bedlegering van eenige weken, in den ouderdom van veertig jaren en drie dagen, mijn man, de heer MARTINUS BOURICIUS VAN IDEMA, waarvan ik, bij deze, aan naastbestaanden en vrienden kennis geve.

HEERENVEEN, den 18 junij 1812. S. A. B. VAN IDEMA, geb. VAN VOSS.

à LEEUWARDE chez D. R. SMEDING et M. KOON.